
Railway applications — Concrete sleepers and bearers for track —

Part 1: General requirements

*Applications ferroviaires — Traverses et supports en béton pour la
voie —*

Partie 1: Exigences générales





COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2022

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword.....	v
Introduction.....	vi
1 Scope.....	1
2 Normative references.....	1
3 Terms and definitions.....	1
4 Symbols and abbreviated terms.....	3
5 Determination of test loads.....	4
5.1 General.....	4
5.2 Loads for sleepers and bearers in track.....	4
5.2.1 Loads.....	4
5.2.2 Load distribution.....	5
5.2.3 Characteristic bending moments.....	5
5.3 Test loads.....	5
5.3.1 General.....	5
5.3.2 Method A: verification of bending capacities.....	5
5.3.3 Method B: verification of minimum performance requirements.....	6
6 Data to be supplied.....	6
6.1 General.....	6
6.2 Data to be supplied by the purchaser.....	6
6.3 Data to be provided by the supplier.....	7
6.3.1 Before the design approval tests.....	7
6.3.2 After the design approval tests.....	7
6.3.3 Prior to start-up of production.....	7
7 Materials.....	8
7.1 General requirements.....	8
7.2 Cement.....	8
7.3 Aggregates.....	8
7.4 Mixing water.....	9
7.5 Admixtures.....	9
7.6 Concrete.....	9
7.6.1 Material requirements.....	9
7.6.2 Information to be provided by the supplier.....	10
7.6.3 Changes for the material and processes.....	10
7.7 Steel.....	10
7.7.1 Prestressing tendons.....	10
7.7.2 Reinforcing steel.....	10
7.7.3 Steel connecting bar for twin-block sleepers.....	10
7.8 Embedded components.....	11
8 General requirements.....	11
8.1 Design.....	11
8.1.1 Geometrical design.....	11
8.1.2 Concrete cover.....	13
8.1.3 Prestressing system design.....	13
8.1.4 Reinforcing steel design.....	14
8.2 Manufacturing process.....	14
8.2.1 General requirements.....	14
8.2.2 Manufacturing rules.....	14
8.2.3 Curing.....	15
8.2.4 Concrete and ambient temperature.....	15
8.3 Surface finish.....	17
8.4 Marking.....	17

9	Product testing	18
9.1	General	18
9.2	Mechanical parameters	18
9.3	Tests on product	19
9.4	Tests on concrete	19
9.5	Tests in combination with the fastening system	19
9.6	Additional tests	19
10	Quality control	19
10.1	General	19
10.2	Quality control during design approval tests	20
10.3	Quality control during manufacturing	20
Annex A (informative) Determination of factor k_t for time dependent losses of strength		22
Annex B (informative) Calculation of the bending capacity by method A		24
Annex C (informative) Determination and application of minimum performance requirements and related test loads from experience in track for method B		26
Annex D (informative) Correspondence between relevant regional or national standards		30
Annex E (informative) Test method for measuring the water absorption of concrete at atmospheric pressure		32
Annex F (informative) Definition and recommendation for measurement of rail seat inclination and twist between rail seats		33
Annex G (informative) Surface finish		34
Annex H (informative) Quality control during manufacturing – Routine tests and frequency of testing		36
Bibliography		38

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 269, *Railway applications*, Subcommittee SC 1, *Infrastructure*.

This document is used in conjunction with ISO 22480-2.

A list of all parts in the ISO 22480 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.